

C_2022064MT.01001501.xml
7.2.2022

MT

Il-ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

C 64/15

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mit-Tribunal Judicial da Comarca do Porto – Juízo Central Cível da Póvoa de Varzimil – il-Portugall) fid-9 ta' Novembru 2021 – Gencoal S.A. vs Conceito Norte – Consultadoria de Gestão, Lda., BT

(Kawża C-669/21)

(2022/C 64/24)

Lingwa tal-kawża: il-Portugi

Qorti tar-rinviju

Tribunal Judicial da Comarca do Porto – Juízo Central Cível da Póvoa de Varzim

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: Gencoal S.A.

Konvenut: Conceito Norte – Consultadoria de Gestão, Lda., BT

Domanda preliminari

Sa fejn l-Artikolu 31(1) u (4) tad-Digriet Irjali [Spanjol] Nru 1624/1992 tad-29 ta' Diċembru [1992] dwar ir-Regolament tal-VAT Spanjol, kif ukoll l-Artikolu 15(1) tad-Direttiva tal-Kunsill 2008/9/KE tat-12 ta' Frar 2008 li tistabbilixxi regoli dettaljati għar-rifużjoni tat-taxxa fuq il-valur miżjud, prevista fid-Direttiva 2006/112/EC, għal persuni taxxabbli mhux stabbiliti fl-Istat Membru ta' rifużjoni i?da stabbiliti fi Stat Membru ie?or (1) jipprevedu, fl-ewwel ka?, li t-terminu għat-tressiq ta' talba għal rimbors tal-VAT mill-imprendituri jew bejjiegħa jew fornituri li ma humiex stabbiliti fit-territorju ta' applikazzjoni tal-VAT i?da li huma stabbiliti fil-Komunità [Unjoni Ewropea] jibda jiddekorri [mill-jum] ta' wara dak ta' tmiem kull trimestru jew sena kalendarja u jintemm fit-30 ta' Settembru ta' wara s-sena kalendarja li fiha t-taxxi msemija jkunu t?allsu u, fit-tieni ka?, li t-talba għal rimbors għandha titressaq lill-Istat Membru ta' stabbiliment sat-30 ta' Settembru tas-sena kalendarja sussegwenti għall-perijodu ta' rimbors, dawn l-artikoli jiksru l-prinċipju ta' newtralità fiskali (b'konsegwenzi fuq il-livell ta' newtralità kompetittiva u tal-prinċipju ta' ugwaljanza b'rabta mal-projbizzjoni ta' diskriminazzjoni) li jirri?ulta mis-sistema komuni ta' VAT misluta mill-premessi 4, 5 u 7 u mill-Artikoli 167, 170, 171 u 178 tad-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud (2), kif emendata bid-Direttiva tal-Kunsill 2008/8/KE tat-12 ta' Frar 2008 li temenda d-Direttiva 2006/112/KE fir-rigward tal-post tal-forniment ta' servizzi (3), kif ukoll mid-dritt fundamentali stabbilit fl-Artikolu 41(1) tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea?

(1) ?U 2008, L 44, p. 23.

(2) ?U 2006, L 347, p. 1, u rettifika fil-?U 2007, L 335, p. 60.

(3) ?U 2008, L 44, p. 11.